

3.—Chargements et déchargements aux principaux ports canadiens par les navires du service étranger et côtier, par province, 1964 et totaux de 1963

NOTA.—Seuls les ports comptant plus de 300,000 tonnes sont énumérés.

Province et port	Long-courriers		Caboteurs		Total 1964	Total 1963
	Charge- ments	Décharge- ments	Charge- ments	Décharge- ments		
	(tonnes)					
Terre-Neuve	2,356,134	794,031	1,828,676	2,128,508	7,107,349	6,775,874
Île Bell.....	956,884	114	462,741	33,586	1,453,325	1,336,930
Corner Brook.....	388,495	162,877	48,180	571,516	1,171,068	1,209,737
St-Jean.....	60,678	455,317	71,018	417,592	1,004,605	828,883
Botwood.....	389,186	14,115	1,267	146,658	551,226	597,478
Humbermouth.....	—	—	391,120	110	391,230	474,800
Port-aux-Basques.....	266	205	40,169	325,879	366,519	369,215
Holyrood.....	20,300	82,402	225,260	—	327,962	291,076
Île-du-Prince-Édouard	66,943	36,156	103,092	347,245	553,436	420,341
Charlottetown.....	9,616	27,620	89,312	327,296	453,844	332,169
Nouvelle-Écosse	7,029,427	4,640,453	3,873,932	2,031,322	17,575,134	16,145,760
Halifax.....	2,828,558	3,799,631	2,061,310	486,346	9,175,845	8,188,491
Sydney.....	281,479	717,165	1,120,849	1,239,572	3,359,065	3,172,176
Hantsport.....	2,237,011	1	—	9,850	2,246,862	2,211,673
Port Hawkesbury.....	722,675	86,154	21,683	2,702	833,214	803,133
Baddeck.....	248,454	—	225,258	—	473,712	462,522
North Sydney.....	8,138	90	335,566	35,084	378,878	352,582
Nouveau-Brunswick	2,384,899	2,853,179	1,223,657	1,185,633	7,647,368	6,575,050
Saint-Jean.....	1,463,942	2,742,620	1,148,423	478,146	5,833,131	5,254,547
Dalhousie.....	482,444	21,960	—	—	504,404	273,505
Newcastle.....	181,936	659	300	147,975	330,870	173,560
Bathurst.....	18,181	81,716	16,085	187,157	303,139	315,213
Québec	41,636,459	13,851,473	8,382,962	17,230,797	81,101,691	67,740,601
Montréal.....	5,548,039	6,421,837	4,250,002	5,333,065	21,562,943	20,725,732
Sept-Îles.....	15,685,431	421,775	303,467	183,260	16,598,933	12,583,060
Port-Cartier.....	10,138,448	65,545	11,113	9,445	10,224,551	7,232,828
Baie-Comeau.....	3,763,544	1,739,910	278,454	2,523,655	8,305,563	6,563,531
Québec.....	1,688,533	840,587	187,221	3,371,954	6,088,295	5,720,111
Trois-Rivières.....	1,882,509	1,083,474	27,841	1,553,785	4,547,609	4,269,350
Sorel.....	1,679,667	307,301	77,501	2,295,030	4,359,499	2,770,069
Port-Alfred.....	453,751	2,340,387	18,011	500,376	3,312,525	2,656,519
Havre St-Pierre.....	—	—	1,363,179	8,347	1,371,526	823,184
Contrecoeur.....	403,151	509,670	—	88,453	1,001,274	1,160,565
Forestville.....	—	—	898,282	29,771	928,053	855,236
Chicoutimi.....	1,274	16,274	2,972	494,078	514,598	422,221
Rimouski.....	23,157	17,180	80,995	294,072	415,404	348,653
Ontario	10,396,868	22,437,028	21,434,916	13,870,313	68,139,125	61,182,865
Port Arthur-Fort William.....	4,284,236	179,710	12,892,869	1,041,455	18,398,270	14,629,147
Hamilton.....	201,273	7,775,530	498,197	917,558	9,392,558	8,935,303
Toronto.....	421,259	3,288,720	231,060	1,772,051	5,713,090	6,166,866
Sault-Sainte-Marie.....	233,885	3,931,603	356,596	1,159,085	5,681,169	5,752,680
Sarnia.....	185,898	1,035,979	2,101,884	470,971	3,794,732	3,445,048
Port Colborne.....	1,356,108	455,849	577,848	1,173,348	3,563,153	2,852,465
Windsor.....	370,309	1,043,935	240,888	402,242	2,056,934	1,915,225
Port Credit.....	—	1,423,797	224,401	324,253	1,972,391	1,518,614
Clarkson.....	3,200	27,080	395,901	1,253,660	1,679,841	1,726,859
Pictou.....	800,917	88,497	477,864	23,808	1,391,086	1,098,090
Colborne.....	—	—	1,126,073	—	1,126,073	1,124,441
Prescott.....	—	405,430	196,262	502,830	1,104,522	1,495,948
Little Current.....	598,244	424,569	36,893	40,278	1,099,984	630,131
Goderich.....	176,650	28,176	197,670	472,001	874,497	891,209
Thorold.....	143,742	270,760	38,067	371,836	824,405	831,037
Midland.....	—	71,175	263	661,632	733,070	612,500
Depot Harbour.....	708,428	—	—	18,850	727,278	557,682
Kingston.....	10,306	123,307	179,291	369,620	682,524	648,508
Walkerville.....	—	279,492	31,358	160,438	471,288	502,707
Michipicoten Harbour.....	251,535	27,406	145,205	44,190	468,336	463,877
Niagara Bar.....	42,490	—	382,678	—	425,168	282,110
Owen Sound.....	—	39,741	476	378,609	418,826	305,591
Point Pelee.....	379,647	—	15,374	—	395,021	303,143